



MANIVEST

逍遙境外

宏傑 MANIVEST

2011年8月

宏傑客戶刊物

非賣品

宏傑亞洲
Manivest Asia

本期提要：

专题集锦：

- 您的公司秘書可靠嗎？
- 中國將可獲取BVI公司大量信息
- “關於香港公司的成立、維護及結束之技術要點答律師問”匯輯
- 2011年上半年全球IPO市場概述
- 宏傑集團25周年暨杭州分公司開業慶典

您的公司秘書可靠嗎？

空無一人的房間，骯髒的地面，凌亂的信函，這是垃圾堆放處嗎？

其實不是！這是一間已經關門歇業的秘書公司辦公室。您可以看到，客戶的商業信函一片狼藉，無人照料，赫赫然標有紅色大寫R的信函也散置于凌亂的信件中。要知道這可是來自香港稅務局的文件！



正因為如此，對前公司秘書極為失望的客戶找到宏傑，希望由宏傑出任其香港公司秘書，代為處理積壓已久的稅收申報、信息溝通、文件送達等香港公司正常維護事宜。經過宏傑的專業安排後，該客戶的香港公司才得到妥善處理。

公司秘書作為溝通政府與企業之間的橋梁，其重要地位毋庸置疑。因此，宏傑特別提醒您須定期檢視您所委托公司秘書的專業資質和運營穩定性，以防止出現上圖中的糟糕狀況。

中國將可獲取BVI公司 大量信息

導讀：

一直以來，英屬維爾京群島（British Virgin Island，簡稱“BVI”）都以其信息的高度保密性聞名于世，也因此吸引了衆多國際客戶利用BVI公司作為特殊目的工具（SPV）進行國際營商。近日，中國與BVI的TIEA協議宣布正式生效，利用BVI公司進行信息隱匿的優勢已不復存在。

2011年6月22日，國家稅務總局發布《有關中國和英屬維爾京群島稅收情報交換協議公告》，宣告中國與BVI簽署的稅收情報交換協議（Tax Information Exchange Agreement，簡稱“TIEA”，以下稱“協議”）已于2010年12月30日正式生效，并適用于2011年1月1日及以後取得的所得。

適用稅種範圍

根據協議規定，締約雙方適用的稅種範圍有所不同。針對BVI主管當局的請求，中國主管當局必須提供個人所得稅和企業所得稅的相關稅收情報；而針對中國主管當局的請求，BVI主管當局須提供所得稅、工資稅及財產稅的相關稅收情報。

專項情報交換

根據《國際稅收情報交換工作規程》¹，中國與其他國家可進行的情報交換包括專項情報交換、自動情報交換、自發情報交換以及同期稅務檢查、授權代表訪問和行業範圍情報交換等。

根據中國與BVI簽署之TIEA，當中方發出獲取稅收情報的請求後，BVI主管當局必須及時有效地提供如下專項情報的具體信息：



- 1) 銀行及其他金融機構掌握的情報；
- 2) 作為代理或委托人的個人掌握的情報；
- 3) 公司、合伙人、信託、基金及個人的法律和受益所有權的情報，包括在同一所有權鏈條上一切人的所有權情報；
- 4) 信託公司委托人、受托人、受益人以及監管人的情報；
- 5) 基金公司基金創立人、基金理事會成員、受益人以及基金公司董事或其他高級管理人員的情報。

除此之外，也有一些稅收情報即使中方有獲取需求並進行申請，但BVI主管當局並無義務和責任必須予以提供相關情報。它們主要有：

- 1) 提供與上市公司、開放式集合投資基金或計劃的所有權有關的情報，除非此類情報的獲得不造成不適當的困難。

很顯然，上市公司、開放式集合投資基金或計劃的相關稅收情報已經公開披露，而並非保密信息，故無義務提供。

- 2) 提供在索取時已超過有關稅收期6年時限的情報。

在這裏，祇要有關稅收發生之日起超過6年，BVI當局便無義務必須向中方提供情報。

- 3) 提供由與納稅人沒有關係的其他人掌握和控制的情報。

BVI主管當局所能提供的情報均來自於與當事人相關的個人或機構，而與其完全無關的其他人所掌握的任何情報均無義務予以提供。

境外稅務檢查或調查

當中方認為有必要時，可以申請到BVI開展稅務檢查和調查。BVI主管當局可以根據其國內法，在收到請求方通知後至少14個工作日內，允許中方代表進入BVI方領土，在獲得當事人書面同意的前提下會見當事人和檢查有關記錄。

拒絕請求的情況

當然，BVI主管當局對於中方稅收情報的請求也有可能會予以拒絕，但依照規定，不應以納稅人對情報請求涉及的徵稅要求有爭議而拒絕該情報請求。也就是說，如果BVI公司的使用是以避稅為目的，則BVI當局無法提供信息保護。

總而言之，中國與BVI稅收情報交換協議的簽訂對締約雙方稅收居民中董事、實益所有人、股東等的信息披露有重大影響。倘若您欲繼續用BVI公司作為特殊目的工具以實現信息的保密，那麼恐怕難度會比較大。

¹ 詳見《宏傑季刊》（2010冬季刊）第10頁《國際稅收情報交換工作規程》。

“關於香港公司的成立、維護及結束之技術要點答律師問”匯輯

2011年6月30日，宏傑集團在杭州舉辦了關於“香港公司成立、維護及結束之技術要點”的專業研討會，其間與會涉外律師反響熱烈，並針對其日常業務遇到的相關疑問與我司專業人士展開了溝通與交流。現特輯錄如下，與您分享。



Q 有關法庭強制清算中提到其中一個原因是“公司並無股東”，是指什麼情況？

答：有兩種情況公司會出現沒有股東：

1. 自然人股東死亡並沒有作遺產交接；
2. 公司股東已辦理清算手續清算完畢。

Q 香港公司名稱是否像國內公司一樣對城市、行業等有規定？

答：香港公司命名較自由，在不重名的前提下，一些在國內比較難成功註冊的字眼在香港都可以註冊。不論註冊資金大小，香港政府都允許公司名稱含有「國際」、「集團」、「控股」、「實業」、「投資」等字眼；公司名稱前面還可以加上自己喜歡的國家或地名，如：法國、美國、意大利、日本、香港、上海等。

另一方面，除非另行申請牌照，公司名稱不能包含

「銀行」、「保險」等字眼，也不能包含可能令人誤會該公司與政府有任何關係的字眼。此外，除非有註冊處長批准，公司必須以Limited Company/有限公司作結，以表示股東需承擔有限責任。另香港公司可以祇有中文/英文名字。

Q 香港公司的審計報告是否需向公司註冊處提交？如果不做審計，誰會起訴董事？

答：1. 註冊處長有權提起，但從未有見過；
2. 小股東可以向註冊處長申訴；
3. 清算人發現有關事情也可以提起。

Q 如香港公司資金未到位，如何回購股份？

答：香港公司一定要資金到位才能做回購。但如果目的是要減低股份，可以選擇減資。

此外，意大利奢侈品牌Prada、新秀麗等國際企業赴香港上市，港交所吸引IPO開始多元化。其中，中國內地赴港上市4家，上海醫藥集團股份有限公司融資額為16.014億美元，位列上半年港交所IPO融資額第三位。

在赴港上市的企業中，零售和消費品、材料、金融、衛生保健、房地產等行業的企業最多。其中，材料、零售的消費品、衛生保健在港融資額居前三位。

赴美上市

中國概念科技、傳媒和電信類公司大多選擇在紐交所IPO，2011年上半年共計有13家中國企業赴美上市，其中紐交所8家、納斯達克5家，按融資額排名則分別是：人人網、世紀互聯中心有限公司、奇虎360、鳳凰新媒體、北京網秦天下科技有限公司、世紀佳緣、正興集團、淘米網、BCD半導體、左岸服飾。

下半年展望

據安永發布的報告預測，2011年下半年中國企業將繼續引領全球IPO活動，特別是在香港上市審查和已準備好上市的企業數量仍然衆多，金融、工業及資源類大陸企業將會在下半年的港交所發力。

宏傑集團25周年暨 杭州分公司開業慶典

2011年8月26日，宏傑集團在杭州舉辦了25周年暨杭州分公司開業慶典，吸引了近百位來自杭州、上海、廣州、南京、香港、蘇州等地的涉外律師、金融人士、企業家及媒體朋友。此次慶典活動分為兩部分：

“中國企業如何在香港上市”專業研討會

此次研討會我們邀請到了香港交易及結算所有限公司中國內地業務發展部總監葉方喬先生、安晉國際律師事務所合伙人雷祖德律師及我司董事何文傑會計師作為演講嘉賓，為眾多涉外律師、企業家提供了一場關於“中國企業如何在香港上市”的知識盛宴。

2011年上半年全球IPO市場概述

概述

2011年上半年，全球IPO（Initial Public Offerings，簡稱“IPO”）宗數為672起，融資金額達1,111億美元，比2010年同比增長10%。其中，中國企業上市宗數為108宗，融資總數和融資額都居世界第一。

深交所居2011年上半年全球IPO宗數之冠，有144家企業在深交所上市。以交易總數統計，前九位的證交所分別是：深交所、華沙證券交易所、澳大利亞證券交易所、紐交所、港交所、納斯達克、上交所、科斯達克和孟買證券交易所。

港交所

據統計，有35家企業赴香港證券交易及結算所（以下稱“港交所”）上市，比2010年同比增長30%，融資金額183.7億美元，同比增長264%。在港交所上市的企業中，瑞士商品交易商嘉能國際融資77.77億美元，是港交所有記錄以來最大的非亞洲IPO。

源於亞洲，基於亞洲，服務全球

Originated in Asia, Based in Asia, Serving the World



演講嘉賓合影

右二：香港交易及結算所有限公司內地業務發展部總監 葉方喬先生

右三：宏傑集團董事 何文傑會計師

右四：安晉國際律師事務所合伙人 雷祖德律師

三位專業人士的演講主題分別為“香港--內地企業理想的境外上市融資平臺”、“內地企業于香港上市之常見實務及注意事項”及“Pre-IPO中的盡職調查及注意事項”，分別從政府、法律和財會的角度對中國企業的赴港上市進行的解析，反響熱烈。

“宏傑集團25周年暨杭州分公司開業慶典”晚宴

研討會後，我們舉辦了盛大而熱烈的慶典晚宴。宏

傑全體員工與新朋舊友歡聚一堂，共同慶賀宏傑25歲生日，同時也為杭州分公司的盛大開業舉杯共飲。整個宴會歡聲笑語，其樂融融。



此次活動亦得到了杭州媒體的關注，當地領先的財經媒體《每日商報》作了題為“香港宏傑設點‘電子商務之都’”的報道。

香港宏傑設點“電子商務之都”

南都訊（通訊員 陈雅君 記者 蔡雪虹）
作为“电子商务之都”，杭州正吸引着越来越多内地人士的目光。日前，宏杰集团就在内地投资公司正式成立，“他们包括我们在内的民营企业来设立浙江的客户越来越多。为了更好地近距离服务浙江客户的需求，宏杰集团于最近在杭州也开设了一家分公司。宏杰集团董

事何文杰表示。他透露，十年前，宏杰集团在上海开设了分公司。但最近两三年，他发现来自浙江的客户越来越多。为了更好地近距离服务浙江客户的需求，宏杰集团于最近在杭州也开设了一家分公司。宏杰集团董

事何文杰表示。他透露，十年前，宏杰集团在上海开设了分公司。但最近两三年，他发现来自浙江的客户越来越多。为了更好地

近距离服务浙江客户的需求，宏杰集团于最近在杭州也开设了一家分公司。宏杰集团董

（消息來源：《每日商報》2011年8月30日）

宏傑香港總辦事處		宏傑澳門	宏傑上海	宏傑杭州
地址	香港九龍尖沙咀廣東道30號 新港中心第一座511室	澳門新口岸北京街174號 廣發商業中心10樓E座	中國上海市靜安區愚園路172號 環球世界大廈A座2402室	中國杭州市下城區鳳起路334號 同方財富大廈12樓1210室
電話	(852) 2851 6752	(853) 2870 3810	(86 21) 6249 0383	(86 0571) 2819 5509
傳真	(852) 2537 5218	(853) 2870 1981	(86 21) 6249 5516	(86 0571) 2819 5507
電郵	Enquiry@ManivestAsia.com	Macao@ManivestAsia.com	Shanghai@ManivestAsia.com.cn	KimChan@ManivestAsia.com

臺灣客戶免費專線：00800 3838 3800

中國客戶免費專線：400 668 1987

本人希望以電郵方式收取《逍遙境外》

本人希望介紹我朋友收取《逍遙境外》

姓名（中文）

（英文）

公司名稱：

地址：

傳真：

電話：

傳真：

請填妥以上表格，郵寄至：上海市靜安區愚園路172號環球世界大廈A座2402室（郵編：200040），或傳真至：(8621) 62490383，也可發電子郵件至：Shanghai@ManivestAsia.com.cn

© 宏傑亞洲有限公司

逍遙境外 2011年8月